

Az Újság

politikai, társadalmi, közgazdasági és irodalmi napilap

Hirdetéseket a nap bármely szakában felvesz a kiadóhivatal

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
SALONTA—NAGYSZALONTA, PIATA UNIRII
(TOLDI-TÉR) 13. sz.

Szerkesztésért felelős:
GAAL SÁNDOR

A békeszerződés

amelyek már eddig is annyi bajnak voltak az okozói, most sem váltották be azt a reményt, amelyet hozzáfűztek, azok, akik megalkották őket.

Az egészen az oka az, hogy nem jól fogalmazták meg az okmányt. Ne tessék elcsodálkozni, nincs semmi félreértés a dologban. Majd mindjárt meglátjuk, hogy miért?

Tisztázzuk először is a »szerződés« szó fogalmát, az az azt, hogy mit értünk szerződés alatt.

Két, vagy több érdekelt valamilyen tárgyban »egyezkedést folytat. Az egyik fél, vagy csoport ajánl valamit, a másik fél, vagy csoport vagy elfogadja, s akkor kész az egyezés, vagy pedig újabb, neki megfelelőbb ajánlattal áll elő s akkor a másik félnek kell nyilatkoznia, hogy elfogadja e, vagy nem.

Igy folynak a tárgyalások mindaddig, amíg a két, esetleg több érdekelt »megegyezik« s aztán az egyezmény lényegét okmányba foglalják, amely mindkét félre egyaránt kötelező.

Ezt az okmányt nevezik szerződésnek. Hogy jogilag is abszolút értékkel bírjon, szükséges, hogy mindkét fél teljesen szabad akaratából, minden kényszer és befolyás nélkül jöjjön létre.

Igy jöttek létre a ma érvényben lévő szerződések?

Határozottan nemmel kel felelnünk reája!

Nemmel azért, mert az egyik fél csak diktált, a másikat pedig kényszerítették, hogy írja alá, de meg sem kérdezték, hogy akarja-e, vagy neki más ajánlata nincsen-e.

Az a nemzetközi fórum, amely megalkotta a trianoni és versaillesi békepontokat, csak törvényszéknek nevezhető, de

semmi esetre sem békekonferenciának.

Ítéletet hozott egyoldalu megállapítás alapján s még azt sem kérdezte meg a másik féltől, mik a mentségeid, az enyhítő körülményeid.

S mi lett ennek a következménye?

Azt látja mindenki, még azok is, akiknek köszönhetjük azt, hogy egy ilyen — lelki és anyagi — válságba kerültünk, amilyent Krisztus óta nem ért a világ.

Legyünk őszinték: régen tul vannak már a békeszerződés megalkotói is azon, hogy belássák a helyzet tartóhatatlan voltát. Ők sokkal jobban tudják, mint mi, hogy a trianoni és versaillesi békepolitika végleg megbukott.

Ez az oka annak, hogy hozzáfogtak tanakodni, miként lehet hát véglegesen megoldani?

S az államok szövetségbe csoportosítását találták erre a legalkalmasabbnak, vagyis meg akarják teremteni az európai egyesült államokat.

Nagyon jó volna, ha sikerülne. Talán még azt is meg-

érnénk, hogy egy kis jobb korszak virradna ránk.

Akár sikerül a Genfben most összejövknek összekovácsolni az európai egyesült államokat, akár nem, egy bizonyos: tenni kell valamit, mert, ha nagyon hamar nem, összeomlunk, mint a kártyavár. Az egész emberi társadalom válságban él. Örökéletű pedig semmi nem lehet, még a békeszerződés sem.

Hogy is mondja a költő: a világ örökké nem áll, de amíg áll és amíg él, ront, vagy javít, de nem henyél!

„O“

A belpolitikai helyzet

Megrendült a kormány helyzete. Válság a kormányban. Még Mironescu miniszterelnök határozata előtt lemond a kormány. Elvesztette a kormány Őfelsége bizalmát.

Valamennyi lap ezekkel a hangzatos címekkel hoz tudósítást tegnap lapjaik első oldalán.

Nem rossz. De nem egészen így áll a helyzet. Nézzük meg, mi lehet az igazság.

Vidrighin, aki — mint nagyon helyesen nevezték — kellemetlen ballasztja volt a kormánynak, — elkövette azt, hogy nem hagyta el addig pozícióját, amíg nem menesztették.

Kapott négymillió kártérítést. A hóna alá vette s most már arról van szó, hogy egy másik millió állásba helyezék el: a Resica művekhez.

Popovici helyettes pénzügyminiszter Őfelségénél kihallgatásán volt s javaslatba hozta a CFR új vezérigazgatójának a személyét s kérte,

hogy írja alá Őfelsége a ki nevezést. És Őfelsége megtagadta azt.

Hát ez mi? Nem a bizalmatlanság jele ez? De bizony az, még pedig betű szerint. Normális körülmények között ez minden kormány azonnali lemondását jelentené. Normális körülmények között.

Normális körülmények-e a maiak? Nem!

A miniszterelnök, aki egyuttal külügyminiszter is, hosszabb idő óta külföldön van, s igen fontos külpolitikai dolgokban tárgyal. (Lengyel szerződés stb.)

Aztán ott vannak a Genfben folyó óriási jelentőségű tárgyalások, amelyek talán a a vén, szivbajos Európa arcára fognak új vonásokat rajzolni. Mironescu ott is ott van.

Igaz, hogy ma talán utnak indul hazafelé.

Lehet-e ilyenkor kormánybukásról szó.

Nem! Legalább is annyira szokatlan volna, hogy felfigyelne reá az egész világ.

Tessék várni! Mindennek meg van a maga ideje — mondta bölcs Salamon.

A kormány sorsa részben a külföldi kölcsöntől, részben pedig a január 29-i választásoktól függ. Helytelenül teszi mindenki, aki vaklármanak hisz. Ilyen híreket sokszor a kormányok maguk hoznak forgalomba. Ki tudja, miért? Biztosan annak is meg van a maga oka, ami majd csak idő múlva derül ki.

Addig pedig a kormány áll.

Tovább repült az Amerikában lévő olasz légi flotta

Rómából jelentik: A Balbó légügyi miniszter parancsnoksága alatt Délamerikába repült légi flotta tegnap tovább folytatta útját.

Bahiából Rio de Fanciróba — útjának végcéljához — repült s oda sértetlenül megérkezett. Reggel 8 órakor szálltak fel s délután 4 órakor érkeztek meg.

Nem adják át a forgalomnak a Csernavodai új vasúti vonalat

Pár nappal ezelőtt jelentettük, hogy a Csernavoda — Konstancai vasúti vonal második vágányát átadják a forgalomnak.

Ugyanaz a hivatalos forrás most megcáfolja a híradást. Ugyanis a munkálatok még nem nyertek befejezést, így a megnyitást bizonytalan időre elhalasztották.

A szóban levő vonalat a háboru alatt a megszálló bolgár csapatok szedték fel és a kormány, hosszú évek munkája után, most fejezte be az ujonnan való felépítés munkálatait.

A minisztérium közvetít a bányamun- kások és a társulatok között

Bukarestből jelentik: A bányá-érdekeltségek és a bányászok között ismét kitört a konfliktus. Már hetek óta tárgyaltak a tulajdonosok és a bányászok képviselői, de minden eredmény nélkül.

Most a közmunkaügyi minisztérium avatkozik bele a konfliktusba. Magához hívatta mindkét fél képviselőjét s ma rendezni fogják véglegesen a diferenciákat.

Briand Hendersohnnal együtt utazott Genfbe

Párisból jelentik: Hendersohn tegnap egy vonaton utazott el Párisból Briauddal. A vonaton fogják megbeszélni az aktuális politikai helyzetet.

Szóba kerül a Németország által a lengyelországi választások miatt beadott petíció ügye is.

Ugyanis a petíciót a Népszövetség titkársága napirendre tűzte, s így elkerülhetetlen lesz az összecsapás Lengyel és Németország között.

Új vezetés alatt a Central mozgó

Második naponja, hogy a Central Mozgósínház vezetését a nagyváradi Sláger Filmvállalat vette át és örömmel állapíthatjuk meg, hogy azóta a legújabb és szebbnél szebb hangos filmeket mutatták be, ami által a mozgósínházat fővárosi nivóra emelte. A most bemutatásra kerülő GRETA GARBÓ film is azt igazolja, hogy az új vállalkozók sem fáradságot sem költséget nem kimélnék a mozgósínház érdekében. Örömmel állapíthatjuk meg, hogy a szalontai publikum is elismeréssel van és a mozgósínházat sokkal jobban látogatják mint ezelőtt.

Felhívás Szalonta város magyarságához!

A biharmegyei Magyar Párt intézőbizottsága a dr. Lázár Aurél halálával megüresedett országgyűlési képviselői mandátumra dr. Thury Kálmán személyében jelöltet állított. Tehát a január 29-én megtartandó időközi képviselő választáson a magyarságnak is lesz jelöltje, mert a pártvezetőség bíz abban, hogy Biharmegye minden magyar szavazója tudja faja iránti kötelességét és szavazatával az egyetlen magyar jelöltet, dr. Thury Kálmánt fogja támogatni. Minden magyar váltsa ki tehát szavazó cé-

duláját és 29-én szavazzon le dr. Thury Kálmánra, mert minden egyes szavazatra szükség van, hogy jelöltünk bejusson a parlamentbe.

Dr. Thury Kálmán nagyváradi ember, országos vonatkozásban és kiváló közéleti férfiú, puritán jellem, az Országos Magyar Párt alnöke és a nagyváradi református egyház főgondnoka. Az ő személye garancia arra, hogy általa olyan képviselőnk jut ismét be a parlamentbe, ki ott a mi kisebbségi érdekeinknek bátor harcosa lesz.

Dr. Thury Kálmán, a mi szeretett képviselőnk január 18-án, vasárnap, városunkba érkezik és délelőtt 11 órakor, templom után fogja megtartani programbeszédét a Redut nagytermében. Legyünk ott mindannyian! Fogadjuk őt városunkban olyan nagy lelkesedéssel és magyar szeretettel, mint amilyen lelkesedést és szeretetet ő méltán megérdemel.

A Szalontai Magyar Párt vezetősége.

Elfogták a Hercz házaspár gyilkosát

Élesdről jelentik: A nyomozást végző csendőrségnek feltűnt, hogy Bíró Károly élesdi cipész 130.000 lei összeggel tartozott a meggyilkolt Herczéknek, — egy idő óta rendkívül idegesen és nyugtalanul viselkedett.

A nyomozó hatóság váratla-

nul házkutatás tartott lakásán, mely alkalommal egy véres sapkát és véres harisnyákat találtak.

Bíró Károlyt letartóztatták s most folyik a kihallgatása.

Bíró egyelőre tagad. Azt állítja, hogy a terhelő ruhadarabokat a felesége vérezte be rucaölés alkalmával.

Seciuriánu vezetőügyész, dr. Berariu törvényszéki orvos, valamint Szobel és Viliga detektívek azonnal a helyszínre utaztak.

Bíró Károly letartóztatása nagy szenzációt keltett Élesden és igen sokan azt hiszik, kizárt dolog, hogy Herczékét Bíró gyilkolta meg.

A csók

Soha még oly ellentáris sikert s bonyodalmat következményt nem ért el, mint az isteni GRETA GARBO ezen világ sikert aratott hangosfilmjében, melynek megtekintésénél az a kellemes meglepetés éri a nézőt, hogy egy földit. Ez a földi a szalontai születésű, a ma már világhírű karikatura rajzoló MAJOR HENRIK, ki a film cselekvényben előforduló izgalmas törvényszéki tárgyaláson szerepel mint karikatura rajzoló. Greta Garbó ról készült karikaturája, valósággal frapprózni fogja a közönséget.

A Metro film gyár ezen szenzációs produktumát e héten játszotta tomboló siker mellett a váradi Film-palace mozgó s csak a Centrál mozgó áldozatkész igazgatóságának köszönhető, hogy Erdélyben másodszorra itt fog leperegni, ezen izgalmas, rendkívül szízszerű film.

Előzőleg bemutatóra kerül a „Vidám társaság” két felvonásos kacagtató hangos filmje és az ellenálthatatlan humoru Pinty és Ponty legújabb beszélő haagos vigjátéka.

tették jelentőségüket.

Hetvennégy millió dollár, vagyis tizenegymilliárd, háromszáznyolcvan két millió lei. Ha ezer leies bankjegyekben raknánk egymásfelé egykiló méter magas oszlop lenne. Nem tévedés! Tizenegymillió ezer bankos!!!

Öfelsége Bukarestben

Szinajából jelentik: Károly király székhelyét e hó 18-án ismét Bukarestben helyezte át.

Menyasszonyok figyelmébe!

SZÁNTÓ MÁRTON értesíti vevőit, hogy egy tömeg fehér és színes damaszt abroszt és egy nagy tétel színes fehérnemű selyem tussort partie árban vett meg, melynek eladása eddig nem létező olcsó árban mátol kezdődik.

Színes abroszok 110 leitől kezdve
Selyemszálú vászon 39 lei

74 millió dollár haditenger- észet bővítésére

New-Yorkból jelentik: A költségvetés tegengerészeti bizottsága elhatározta, hogy 74 millió dollárt fordít a jövő évben a haditengerészet fejlesztésére.

Új tengeralattjárókat, hydroplánokat építenek. Megállapították, hogy a nagy páncélos csatahajók elvesz-

A MAGYAR ZENE

Az 1900-as év elején Debrecenben P. Nagy Zoltán zene iskolájában kezdtem zenei tanulmányomat. Ebben az időben Debrecenben éltek a magyar népdal nagy előadói művészei, akiket majdnem minden este a legnagyobb örömmel és figyelemmel hallgattam. Ott játszott id. Magyar Imre, Rácz Károly, id. Kiss Béla és Veres Tóni és ezeknek össze volt nőve a szívük-lelkük a magyar népdal romantikus szépségével. Ezek a híres cigány primások tudták a magyar nótának valódi magyar jellegét kifejezésre juttatni, nem törődtek azzal, hogy hátuk mögött szerepelt 14—16 tagból álló zenekar, akikre lehet mondani, hogy mind a magyar dal művészei voltak, de ezek vas fegyellemmel megkezdtek a magyar dal ritmikus előadását a legművésziesebb kísérettel kifejezésre juttatni. Ezekhez híres cigány primásokhoz és zenekarokhoz hozzá kell még sokakat hozni a nagyváradi id. József Miskát, Pócsi Lacit és Dula Miklóst, aztán Kolozsvárról id. Sándor Elemért, Szalontáról Joó Károlyt, akik örködték a magyar népdal valódi magyarsága felett. Igaz, hogy azokban az időkben, nem volt volna ajánlatos az akkori véreli magyar uraknak a mostani, egyszerű, egybehangzó, vontatott magyar nótákat hallgatni, mert a régi magyar uraknak, annyira ki volt fejlődve a népdal iránti érzékük, hogy nagyon sok esetben ők tanították és oktatták a nemely cigány primást a dalban és a szöveg helyes hordozására.

Régen beszélni kellett a hegedűkről. El kellett sirnia a magyar népdal iránt. Akkoriban nem kellett a magyar népdalról beszélni, mint pl. a jazz-band, ez az idegbeteg perverz zene, amely a népfajok nemzeti érzékét, erőszakos tolatásával megakadja fertőzni és a mai fiatalainkat szintén erkölcsi téren is kezdi megfertőzni.

Röviden kitérek a zenekarok megszervezésére és különösképpen az úgynevezett selyem primások zenekarának megszervezésére. Két dolgot lehet mondani: ha a primás gyenge, akkor igyekezzik jó zenekart összeállítani, viszont amelyik elég jó, az nem sokat törődik vele és megelégszik a gyengébb zenekarral is, és azzal nem számolnak, hogy nekik sokszorosan több erő kell kijutni. Győztes csak a gyengébb primás, mert zenekara alaposan meg van szervezve és most már neki semmi fáradságába nem kerül a zenélés. Megkezdte úgy, mint a mai világban szokták és huzzák a zongorát, nyújtja jó ideig, semmi díszítés (zenész nyelven mondva) só paprika nélkül játszik és megelégszik a magyar dal kitartó erejével.

Végül még annyit, nem kritizálni

akartam. Érdek nélkül, önzetlenül mondom meg az igazat. Engem csupán csak a magyar dal iránti szeretetem és megbecsülésem vezetett. Ezt pedig tenni fogom még akkor is, ha kellemetlen viszhangra találom.

Szilágyi Elemér
karnagy.

Még mindig nagyon sok magyar fogoly színlődik Csozországban

Egy Csozországból hazatért fogoly háborzongató elbeszélése

Debrecenből jelentik: A debreceni rendőrkapitánysághoz beállított egy torzonborz kinézésű, tányersapkás, életből tépett ember, akinek arcán barátját szántott tizenhat esztendő szenvedése.

Elmondta, hogy Szenyák István-nak hívják. Huszonöt éves korában Debrecenből vonult be 1914-ben, a világháború kitörésekor. Szülei Debrecenben Hunyadi-utca 13. szám alatt laktak. A kárpátoknál vívott nehéz harcok alkalmával sebesülten fogságba esett.

Beszállították Oroszországba, ahol kórházba került. Majd felgyógyulása után ezerhatszáz más magyar fiúval egy szigetre szállították őket, ahol embernek nem való hidegben élnek azóta és szénbányában dolgoztatják ma is őket.

Állati sorsban tengődnek. Őreik embertelen kegyetlenséggel bánnak velük. Az ezerhatszáz magyar ember közül ma már alig háromszáz van életben.

A sziget nevét megmondani nem tudja, de olyan pontosan írja le fekvését, amelyről meglehetősen állapítani, hogy a sarkkörön belül van.

Egy hajón szökött onnan meg, amely a szénét szállítja le onnan Petrográdba. A hajók csak a legmelegebb nyári hónapok alatt közlekednek, mert a téli hónapokban a tenger teljesen le van fagyva.

Pétervártól gyalog jött a lengyel határig, onnan aztán a lengyel hatóságok segítették haza.

Mironescu megbeszélést folytatott Mironkovicssal

Genfből jelentik: Mironescu miniszterelnök tegnap megbeszélést folytatott Marinkovics jugoszláv külügyminiszterrel. A két külügyminiszter, aktuális kérdéseket beszélt meg.

Halálozás

Özv. Vass Mihályné, szül. Molnár Eszter, tegnap d. u. 52 éves korában meghalt. Temetése szombat d. u. fél 4 órakor lesz a Kiss Ernő-utca 24. szám alatti gyászháztól.

Itt tudta meg azt is, hogy a háborúnak vége már régen.

Most hozzátartozóit keresi, akikről senki nem tudja, hogy 1918-ban hova költöztek.

A debreceni rendőrség gondoskodott elhelyezéséről! Annyira ki van merülve, hogy régi munkaképességét soha nem nyeri vissza.

Pár hete irtunk arról, hogy egy intelligens erdélyi az hasonló mé-

dőn szökött meg egy francia gyarmatról: az Ördög szigetekről. Az illető Szilágmegye egykori főjegyzője volt. Ő is azt mondta, hogy még mindig maradtak magyar foglyok.

Anglia épen most tiltakozott a Szibériai néger köztársaságban divó rabszolga kereskedés ellen. És ez? Ez még annál is rosszabb.

Váradi-ut 37. szám alatti jömenetelű 30 éve fennálló üzlet

lakással és mellékhelyiségekkel együtt betegségem miatt 1931. március 1-től

kiadó.

Özv. Sütő Lászlóné

Aláírták a román-lengyel szövetségi szerződést

Genfből jelentik: Mironescu román miniszterelnök és Zalesky lengyel külügyminiszter tegnap aláírták a szövetségi szerződés újabb

5 évre való meghosszabbításáról szóló okmányt. A szerződés szerint, ha négy év múlva egyik állam sem mondja fel, akkor továbbra is érvényben levőnek tekintendő.

Ezzel a ténnyel aztán el is esett minden további kombináció. A szerződést bemutatják a Népszövetség titkárságához.

Nagy földrengés Mexikóban

Mexikóból jelentik: Az elmúlt éjjel hatalmas erejű földrengés pusztított nem csak a fővárosban hanem az egész országban.

A fővárosban sok épület omlott össze, s a romok sokakat magok alá temettek.

A földrengés az egész országra kiterjedt. A táviró és telefon vonalak elszakadtak s így nincs összeköttetés.

Megállapították, hogy az utolsó husz évben nem volt ilyen hatalmas erejű földrengés Mexikóban.

MENYASSZONYOK!

Nézzék meg hatalmas mennyiségű
vászont és damaszt

áruimat, amit hihetetlen olcsó árban árusítok

FREIBERGER

REGÉNY

Titokzatos őrtorony

Írta: GASTON LEROUX 75

Fordította: ESTY JÁNOSNÉ

Szeretlek!

Hasonlóképp az sem volt ajánlatos, hogy foglyul ejtsék a törököt, mert bizonyos, hogy kiabálni fog.

Törzsúrás sem kecsegtetett biztos eredménnyel.

Röviden, ott a faltörmelék mögé lapulva, Ronlatabille és kísérete kínos helyzetbe került.

La Candeur, ki a földre tette le Priskit, úgy reszketett, mint a nyárfalevél, valahányszor a török arra felé jött.

— Félek! — sugta oda Rouletabillének.

— Antul jobb, — mondta a riporter, mialatt segéde füléhez hajolt. — Antul jobb, ijedtedben majd leütöd őt az öklöddel! Tudod, ugy, ahogy egykor Párisban azt a rendőrt leütötted!

— Ah! igen, igen, — hagyta helybe tüstént La Candeur. — Látod, erre nem is gondoltam, kitűnő eszme!

— Ugy-e? Majd ha a legközelebbi fordulónál az a nagy ember erre jön, a feje egy szinten lesz a lapos tető szélével, akkor üsd le az öklöddel, nem baj, ha felsz, mert annál nagyobbat fogsz ütni!

— Értem! Értem!

— De ha el nem találod, akkor mindannyiúnknak befellegzett!

— Ugyan ne ijesztgess!

— Antul jobb! Antul jobb!

— Érzem, hogy az a török nem menekül meg!

— Ez kell nekünk, azt hiszik majd, hogy a guta ütötte meg. Érted, ugye, nem szabad, hogy gyanút fogjanak!

— Szegény ördög! Hátha gyereke is van!

— Tudakozódni fogok, csak ne hagyd magad!

— Hallgassanak már, — figyelmeztette őket Priski, — itt jön a török!

Az őrszem csakugyan feléjük tartott és Priski, aki nem leshette ki a párbeszédüket, azon töprengett most, hogyan akarnak vajjon ebből a fonák helyzetből kimpászni. De mikor az elkövetkező látványnak szemtanuja lett, eleinte bizonyos megdöbbenéssel fogadta, de utóbb nagyon fellelkesedett.

Monsieur Priski szerette a »jól végzett munkát«. Kedvére tettek tehát.

Először is a M. de Rothschild unokaöccsét pillantotta meg, ki úgy felpuffasztotta a hátát, mint a lesben álló vadállat. Majd lassan, La Candeur az alatta ellépő török feje fölé emelte a hatalmas, de reszkető öklét, erre Priski egy hirtelen koppanást hallott és utána már nem látta sehol az őrtálló katonát.

— Azt hiszem, meghalt! — jelentette ki La Candeur, mialatt újra felkapta vállára Priskit.

— Magam is azt hiszem, — hagyta rá Rouletabille, — hogy fel nem kel többé! Ezt még szebben megcsináltad, mint a rendőr esetében.

— Annyira féltem! — magyarázta La Candeur.

— Gratulálok monsieurnek, — szólalt meg La Candeur hátáról m. Priski, — monsieurnek pompás ökle van, monsieur bizonyosan sokat gimnasztizál!

Tíz perccel később már a védőfal oldalán, az őrtoronyhoz vezető

uton állottak.

Miután a kis repülőhidat, Priski utasítása szerint, a védőfal között tátongó mélység fölé emelték, a társaság kényelmesen lejutott az őrtornyot körülvevő bástyafalra. Ám Ivana nem volt velők és a hívásukra még valaki nem jelent meg: Khetev Athanáz! Nem tudták elképzelni hová lett.

— Ne akasszuk le a láncról a repülő-hidat, — mondta Rouletabille. — Ne vágjuk el a visszavonulási útját.

Felesleges volt az óvintézkedés. Khetev Athanáz nem jött vissza.

Foly. köv.

FIGYELEM!

Kalandáriumok, előjegyzési naptárak, szépirodalmi könyvek vásárlásánál 15 százalékos árengedmény és mindennemű irodai szerek a legolcsóbban beszerezhetők!

Nagybetűs kottás zsolnár kapható?

Székel

könyv- és papírzetben, Piața Unirii 13.

Radióműsor

Péntek, január 16
Bukarest

- 5 Román zene
- 7 Rádiógyetem
- 8 Színház
- 9 Szevillai borbély opera

Budapest

- 5 Novellák
- 6:25 Rácz Béla cigányzenekara
- 7:30 Hubay Jeno dr. előadása
- 8 Gyorsíró tanfolyam
- 8:35 Amatőrpósta
- 9:15 Varsói filharmonikus zenekar
- Utána hírek, majd gramofonhangverseny

Szombat, január 17

Bukarest

- 3:30 Tanulók órája
- 5 Rádiózenekar
- 7 Rádiógyetem
- 8 Gramofon
- 9 Énekkar
- 10:15 Hárfaszóló

Budapest

- 10:15 Szalonzene
- 1 Harangszó, utána időjárás
- 3:45 Hírek
- 5 Előadás
- 6 Kisfaludytársaság délutánja
- 7 Citerahangverseny
- 8 Felolvasás
- 8:25 Dalárda
- 9:30 A nyomorakció hangversenye

Magánlakást keresek
hétre áprilisre. Cím a kiadóban.

Kik kapnak tanulmányi szabadságot az 1931-es korosztályból?

Bukarestből jelentik: a) akik a liceum 7-ik osztrályát végzik, b) akik tanítói képesítési vizsgát tesznek, c) akik a felsőkereskedelmi iskola utolsó évében járnak, d) akik a polgári iskola utolsó évében járnak, e) akik utolsó évét végzik az ország mind azon iskoláinak, amelyeknek az abszolválói az 52-ik paragrafus előnyeit élvezik.

Azok az ifjak, akik a fenti kategóriába esnek, 1931 január 20-ig bezárólag a következő iratokat kell hogy le tegyék a Cercul de Recrutare-nál: 1. Felbélyegzett kérvény. 2. Sorozási igazolvány. 3. Születési bizonyítvány kivonat. 4. Iskolai beíratási igazolvány. 5. Elismervény az 1930—31. évre befizetett katonai illetékről. 6. A és B modell.

Azok az ifjak, akik a jelzett dátumig nem teszik le a szükséges iratokat a Cercul de Recrutare-nél, egyszer és mindenkorra elvesztik ezen jogukat.

KIADÓ egy 4 szobás lakás a központban. Értekezni Halasi ügyvéd irodájában.

Schober külügyminiszter is Genfbe ment

Bébsből jelentik: Az osztrák ügyminiszter ma Genfbe utazott. Ausztria külügyminisztere személyesen akar részt venni az egyesült államok megalkotásának tervét előkészítő bizottság munkájában.

Szombaton este disznótörös vacsorát

Kincsesnél

Pontos kiszolgálás! Kitűnő borok!

3 százalékos kamat Angliában

Londonból jelentik: Az Angliai Bank, a visszleszámitolási kamatlábakat továbbra is 3 százalékosra állapította meg.

A jelentés szerint a bank nagy, kihelyezésre váró tőkével rendelkezik.

De boldogok az angolok! A pénzük, hogy még kölcsönözni sem tudják! Tessék csak nekünk!

A legszebb és legmodernebb felvételek villanyonál készülnek. 4 órától este 10 óráig. RUJNAI VALI ujonnan berendezett műtermében.

Apróhirdetése

VAKÁCIÓBÓL visszatérve, megkezdem a német és angol nyelv kurzust. Prof. Locksley Str. Reg. Ferdinand 24.

JÓKARBAN lévő használt kerékek megvételre. Ért. Pincetr. (Fráter ház sarok.)

KERESEK megvételre 6 és 10 köblös földet közel a város Cím a kiadóban.

ELADÓ Toldi-ucca 21. sz. 2 drb. hizott malac.

ELADÓ a Csokonai-ucca 20. alatt 3 drb. kővér sertés. 130 kiló.

EGY jó hangú játszott hegedű olcsón eladó. Kisfaludy-ucca 3.

KERESEK megvételre használt literes demjont. Arany János-ucca 10.

EGY jó családból való fiatal nő felvétetik. Orendi Városházán.

ELADÓ a Gacsó-kertben négyszögöl szőlő esetleg két szőlő is. Ért. Berosényi-ucca 15.

KIADÓ a Toldi-ucca 13 sz. egy szoba konyha.

Tip. „GAÁL ÉS TÁRSA” nyomdában. Salonta.